

第一萬零四百五十九號

叻報

司 公 限 有

**Lat Pau Press, Ltd.**

No. 11, Cross Street, Singapore

**Chinese Daily Newspaper**

號一十牌門力雷覺勞哥在館本  
PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE HOON.

本館所印之與前廣續增補除函外出一紙 諸君賜閱本報者無不本外埠均可函致本館取閱如外埠閱報者加寄費可也茲更不惜工本從英國採辦各種活字并照以密寫 各官紳刊印書籍並有泰西各種活字及各式花邊等紙有西人排印工藝甚精所有中西文字均能代刊道有石版印之大小機器皆用精工印刷工緻倫東紙文文字書寫各體文字所印各項價甚相宜 再本館所登報其原擇其有關世道人心改良風化者附刊報錄其有裨富世之文書當即敬錄刊於報否亦須無礙公眾之其有妄言謬乃敢刊登其有隱謬成文以及支離費解者概不登報 諸君來札向祈自諒更須寫實與里方合報規但坐稿登與不登均不能歸原稿交回也

本報昨日本報首先成立然當時市面蕭條云云盛道但未知報章之益處能閱報者尙寥寥而且時值無多是以本報遲遲未開編姑從狹窄限而民智急要件漸多而本報亦隨時增聘編輯張將紙張增廣三丈五厘更添附張收單分載要聞題者云三民主義日益昌明專制時代已過去去殖民地業以新朝代之各主權日益昭然收報諸凡制度典章兵刑禮樂一切新政如有加五光十色令人應接不遑加以南洋愛國節艱亦多珍華珍貴出可傳之事發踵而興自非再將紙張擴充恐難免免矣本報雖惟是近來海運艱難紙張缺乏之甚日紙張來源已增收於所不得不將報費仍縮小惟再加增費數以期與向日報報費不致相懸懸同伏冀 諸君無再過下採察報不勝感禱之至特此附佈



自家的  
貨。總比別人的  
好。勸兄弟們大家  
要齊心吸此雙喜  
香煙。總能掙得  
我們中華民國的  
十分體面呢。



告廣司公限有險保火水泰聯

San Tai Mutual Fire & Marine Insurance Co. Ltd. (Incorporated in Hong Kong)

本公司實備商資本 壹百五十萬大元 分作陸萬股每股二十五元 資本收足 經在香港英政府註冊 在南洋七州府設案專辦 水火兩險 凡各通商口岸倉棧舖屋行號貨物傢具裝修衣服財產上無火險之虞即保其無虞至貨物船壳機器海面以及安往船隻運貨兵險賊險均可受保所有保險章程悉照其例辦理尤加格外通融倘有失火賠償爽快諸君惠顧請向本公司接洽無任歡迎

叻 設 分 行 辦 事 所  
 雪我劇設在吉隆坡 臨街  
 一零七號  
 代理黃暢南君  
 大吡叻劇設在怡保 列治街  
 五拾號  
 代理 李子真君  
 李鏡泉君  
 聯泰水火保險 分行司理 陳英三 謹啟  
 叻 叻 有限公司 李兆琪  
 辦事處在土庫街五十四號上海保險有限公司內  
 中華民國六年八月十五號

李煜堂 原公司創始人  
 黃碧荃 康平人壽公司  
 李葆葵 寶興泰南北行  
 馮達卿 安隆南北行  
 梅鶴雲 謙誠號  
 吳東啟 華洋織造公司  
 麥禮廷 裕盛隆金山庄  
 勞瑞生 福石叻庄  
 程遠浦 乾元南北行  
 高亮清 公慎昌南北行  
 鄺侶松 遂勝隆金山庄  
 鄺月波 萬興南南北行  
 關淮洲 新萬和行辦館  
 周詠春 永和興茶庄  
 黃德仁 紹記呂宋庄  
 黃浦 全記源號公司  
 曾宜邦 平安保險公司  
 關瑞石 永存源業公司  
 李榮 順利泰南北行  
 李順帆 義興號  
 譚蔭 錦榮號  
 譚煥堂 均益營造公司  
 馮海東 馬保記船務  
 關瓊選 怡安輪船公司  
 余鑑泉 萬祥泰耳行  
 香港總行 置在文咸東街  
 當年職 正主席傅鶴雲  
 副主席黃仁德  
 司理黃碧荃  
 司理李葆葵  
 司理員曾宜邦  
 司理員關淮洲  
 司理員麥禮廷

朱有蘭茶菸生油金線中國襪貨

週日船期尚有加無已內地工值迭來增加  
 又值漲水低落以致製出之茶煙生油成本等  
 貴出出各貨虧折甚懸擬由六月十九號即  
 舊曆五月初一日所有各庄茶煙生油酌量  
 價以資彌補 惠顧諸君目下購時當能承  
 此爲不得已之舉也隨將各貨價目臚列如後  
 五月初一日起  
 八兩四兩本號紅煙  
 六兩本號紅煙  
 二兩本號金山庄煙  
 二兩四百二十包本號蘭花生煙  
 冠蘭八兩二兩紅煙  
 四兩二兩本號生切煙  
 二兩一百六十六包本號鹿嘴包磚茶  
 二兩百六十包本號錫銀針茶  
 二兩一百七十包蘭蘭嘴包蘭茶  
 五兩庄一百包本號銀針馬耳茶  
 五斤庄廿四包本號馬耳茶  
 四兩百六十包本號清遠茶  
 八兩庄百六十包清遠茶  
 一斤散庄清遠茶  
 一斤庄超等清遠茶  
 大舊學洞各國土布新到  
 各庄三金鐘國自榨生油時價  
 朱有蘭各號黃金線  
 羅福生各號黃金線

論說

本埠銀慌之原因及其救濟之方法

崇文學社洪寶松投稿

頃閱各報所載庫務司調查委員會之故事一節云。本埠銀幣短絀。政府現已派員調查。諸君如知其原因何在。或欲救濟維持者。請函知庫務司署內調查委員會之庶務員畢君一等語。鄙人不揣陋陋。欲以一二之微。與世共謀。一商榷焉。

竊思銀慌之傳。由來已久。去年春初。即有俄國在香海採買銀塊之傳。而上海又有運赴歐洲之報。報紙喧傳。鑄造可虞。遠東銀幣之缺乏。固不自今日始也。本埠位於亞洲之南。為歐亞商品必經之門戶。今蒙此影響。實為當然之結果。無可駭異者也。

吾人前知。則去年墨西哥及其他產銀地之產額頗大有減少。銀慌之起。此為最大原因。而去年印度米穀歉收。米之輸出增加。故銀多流入印度各屬之手。而中國方面。則因袁氏帝制運動。政費浩繁。中國交通銀行之新幣。同時跌落。政府倉卒準備。多方搜羅。觀于去年該兩銀行所報告貯存之生銀。可令人驚歎不置者。而民間之倉子收貯現款無幾矣。又有可注意者。當此戰期內。各交戰國之紙幣。勢不免於貶值。紙幣既多。即準備當然比較之薄絀。由是各交戰國不得不致力於現金之搜求。以維持其地位。然歐洲多屬金本位國。金蓋有限之產物也。搜括既寬。勢不得不注目于補助幣。即銀幣。由是遠東之銀。不翼而飛入歐洲。而各處之銀慌以起。以上種種情形。皆為製造目下銀慌之原因。無論何國。皆直接或間接受其影響。豈獨本埠為然哉。

夫銀之供給。既如此其減少。而其需要。又如彼其增加。以經濟原則論。供給減少者。其價格必增加。需要增加者。其價格亦必增加。銀之價格既高。由是發生三種事實。

(一) 銀本位國之輸入增加。銀之匯價。由于銀之供給減少。故銀之需要。於銀本位國為獨多。且因其價高。遂引起銀之輸入增加。以補其乏。

(二) 金本位國之補助幣。銀幣及銅幣。變為生貨而輸出之價格而低落。自身無伸縮之能力。當補助幣之純分價格。高出于其法定價值時。必被融化。而輸出於外國。斯為必然之趨勢。無可遏者。換言之。則金本位國之補助幣所以缺乏者。由銀價貴使使之通出于國外故也。

如是觀之。本埠之銀幣缺乏。亦有二種原因在焉。

(一) 本埠之銀幣。當此銀慌之時。限于正幣之價格。不能隨銀價而升高。為其障礙。致被融化而流出于國外。

(二) 本埠之銀幣。因其純分價格。超出法定價值。觀以上兩條。則缺之原因。蓋彰彰明矣。

然則救濟之法。將安在乎。曰。是無他。不過設法排除目前之障礙。并以吸收他方之銀幣。則銀幣自裕。茲請舉一事。以證明之。台人聞者涉足於荷屬東印度焉。觀其銀幣之小。未嘗不款其法律強制力之偉大。荷盾于去年春。其封于庫門銀之滙兌率。為一。二。三。四。五。與一之比。今雖升至一。九五與一之比。而不見有銀慌者何也。豈荷政府獨善於防止其通出外。抑其地之人。不知融化。而輸出國外歟。毋亦一。九五與一之比。尚未及銀之市價。而無利可獲耳。

是故助政府如能速即排除目前之障礙。則荷國而做之行見銀慌之附立解。而純分較多價格較低之外國銀。源源而來也。

歐洲戰務記

英國郵船遭炮沉沒 ○二十號威靈頓來電云。英國郵船。博德威刺號。載有郵件。及貴重貨物。由澳洲開行。曾旋英國。當行至。摩士海峽時。船中機器忽遭炸彈。連炸後。約歷時二十分鐘久。即行沉沒。船中幸無搭客。至于水手則金銀得救生還。

英軍電報 ○英京來電云。英大帥佈告。曾高刺士海軍。在荷屬島地方。猛烈沖鋒。敵軍極重。致敵人以重大之損失云。

夜以連日 ○又電云。英軍在集利一帶。終夜砲戰猛烈。至晨始歇。

法軍電報 ○又電云。法京電報。言法軍在克地堡一帶及沙士岸附近。舉步地方。與三百零四號山等處。砲戰活動。

比王親戰 ○又電云。法軍總司令部通信。言比王與法總統及大將軍羅田等。往華爾前敵地觀戰。有德飛機二架飛來其所。後卒為法軍擊下一架。

巴爾幹電 ○又電云。希臘國沙耶尼加。英軍官稱。言我軍在甘利地方。將敵軍一隊。逐出地亞。法軍之東云。

飛機炸路 ○又電云。法軍通信。言法飛機隊。擊毀德機十一架。遂飛至德軍陣地。投彈炸其鐵路車站。及工廠等而回。

東歐戰務 ○又電云。法國東歐軍隊佈告。言法軍在士甘卑之戰。頗獲成效。捕獲德軍四百四十二人云。

承頂聲明

啟者武吉巴律門牌第三號廣興號油榨生理因其股東志圖別業將生理停歇茲由合公司項得該號全盤傢私貨物等定於本月十三日交易自後合公司管理收訖開張日與廣興號無與外間來往未清數目請於交易之日以前列單前往聲明逾期不來是為自誤與承頂人無涉特此聲明免致後論

丁巳年八月初七日 承頂人合成公司謹啟

勸買叻嶼呷三州府軍債票之廣告

此項債票由購買之日起算每年行息八厘每半年逢西歷五月十五號及十一月十五號派息一次

此大債票限於西歷一千九百十九年十一月十五號照票面數目十足照還其購買之價值亦照票面數目收足

此所借得之款全數撥借於英國政府用充戰費

現項一千九百十六年軍債法特委三州府庫務司接收

勸購債票者須入之認購票字

此項債票概免貼印

此之債票可用以償納領遺書掛砂之稅照票面數目計算

算票應得之利息亦計至票面價值之為止

照價一千九百十四年受托人之法律此項債票乃受托人例得准許買賣件無庸實買時該票之市價係高過票面之價值或低於票面之價值均可照行

認買叻嶼呷三州府六厘軍債票之購票字

此債票每年行息六厘每半年派息一次限至一千九百十九年十一月十五號照票面數目十足清還

叻嶼呷三州府庫務司鑒啟者僕今願照一千九百十六年十一月六號之勸買軍債廣告字認買此項債票

(元認票上甲) 認

即係購買應繳之款。是即每認購百元須繳百元之數并將欲買之票分列如下

一百元之票	條銀	元
五十元之票	條銀	元
五十元之票	條銀	元
共銀	條銀	元正

簽押

姓名 年 月 號 住

英一千九百 年 月 號

購票人甲如交銀則者無庸繳打票費或有利銀行之則均須於(則)面當面畫雙線即為簽押并書明用

(即交銀票人取銀及軍債票項下等字樣切勿不可用)

要款 凡入字認購債票者若用英文可自西歷一千九百十六年十一月十五號起送交各埠之渣打銀行匯豐銀行或有利銀行接收如欲用華文則可向叻嶼呷三州府或四海通銀行取華文之勸買債票廣告及購票字即將該購票字填止於一千九百十六年十一月十五號起送交華商銀行或四海通銀行接收

交所有債票均填票人領銀認票不認人

英一千九百一十七年七月二號





行到棚。暗殺倖人。及高級軍官。吳賜允其命。不認由此陰謀。致向富道揭出黑幕。奈拒而不見。吳不得已回滬赴粵。特將與吳同來之姓名籍貫開明。李振國讀孟義直諫一段特夫馮甲武安徽劉猛湖

怡和行  
YI HE HING YOT TONG

民國六年二月五號

漆木街二百十九

電話一四六八號

福源號勞子榮啟

一治少年曾患花柳未清其毒至年老血衰氣弱骨痛腰痠時發時止下痿痛苦不堪者一服此丸永無此患矣  
一治無論男女誤服花柳攻伐之藥過步以致傷及生育之權久難成孕者一服此丸去清其毒自然肌肉漸生痼瘡同平矣

每打大洋十元

總代理  
**會豐商店**



枝煙詩峇英



枝煙詩峇英

*Embassy*  
No. 77

英峇詩煙枝乃用裝真伊亞上等  
煙葉製造而成極至香滑適口且於衛生大有裨益  
但此煙枝用密氣罐頭裝載有廿五支庄有五十支  
庄各商店均有發售此煙枝每罐內有禮券在星  
坡吉隆坡庇能各處總票可以抵換貨品物願  
諸君必須注意圖識勿失可也

英一千九百一十七年六月一號



請用波典司標無匹之牛奶

最上品之食糧



為嬰孩與兒童

售

標牛奶因各處舖店皆有發

但買牛奶時請向店家取應

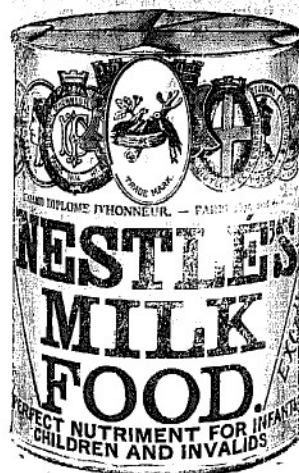
英一千九百一十七年四月

十一號

來佛占巴士本坡惟一

理代人公利洋行 啓

料粉之食所人病及孩小



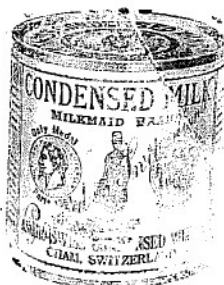
每罐價銀九角半

價銀九角半

強健 可令 身體 食之 諸君 呂粉 尼施



乳牛



每罐價銀二角四占

每罐價銀四角

各處均可採買



此竹吉力 共有四款 每包價 六角五占 三角六占 一角八占 及七占

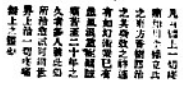
英京之尼路及英勞瑞士牛奶公司總廠

寫字樓設在新嘉坡及各處

英一千九百一十七年二月一號

**鋼**

Li



十號

丁巳年元月初十日

•  
•  
•







每日隨報附送  
星房虛昴停刊

四報請督軍團出兵赴歐戰

水師之捷與澎湖、而龍可令德奧俯首稱伏者，豈不亦可笑耶？

倘使皮賴繼徐國偉剽制，及其他卓卓有名之英雄，竟領兵壯赴戰，則全世界將拍手贊揚之，而彼等之興正熱心於戰爭，並非僅熱心於戰爭之體（金錢）以飽彼等之私囊，亦由此證明，吾人希望滿總統，速以此議提出於參加天津臨時政府之諸大督軍之前，願以彼等高呼宣戰，今所欲克復博平之令譽，此其時矣。

中國兵匪太多，人民憔悴，龐旋凱，正苦困難，今何不善用之以造福大眾耶？

諧文

則凡有據點蘇人存在之地，或有民黨機關設立之處，須拘之逢之解散之，使別一派黨可以安然無擾，則可以肅清戰而下戒解令，任意作爲矣。再則舊有金錢因大爲重要，宣戰一實行，協約國已表示尊重之故，必准許貸款，或予以其他權利，如修正關稅數付賠款等事，皆足以增進俄國及其同盟之經濟地位，一有金錢，又何事不可爲哉。

軍事人物，對於宣戰之態度如何，乃一有趣味之問題。彼等欲戰乎，彼等欲與奧德美作戰乎，抑僅以中國不戰為平的乎，又有一問題，亦為人所欲知者，中國軍界是否願赴歐洲，實際加入新戰爭之試驗乎，夫督軍團對於宣戰，主觀甚切，甚至強迫解散協會，以保宣戰之實行，則可見彼等之於戰爭，固甚熱心而急切者，抑知撰諸事實，乃大謬不然，確實赴歐洲作戰，此思想從未入督軍軍之頭腦也，然中國僅僅宣戰而不作戰，實徒枉害而無利，若中國真欲促進和平增進彼在國際間之地位，並維持國際公法者，則最良之法，莫如使俄國與各督軍，率大兵一支，親赴歐羅巴之地，庶幾可達此等目的也，換言之，中國之督軍，應確實投身於戰場，否則宣戰之影響，將瞬即逝滅，蓋價值由北京發生幾個電報，接收幾毫本已割置於中國

土地神首領社公致策啟者  
卓如總長閣下，閣下屈非老健不做之身，燒無米婦娘  
之飯，甚堪惡。願社之龜足下者，每請閣下屈行樂  
之，敬長財部，將以生火烟之故習，鈔買路錢之橫財  
，僕客以爲未然，而今乃信世禍之非虛矣。夫子孫雖  
窮，宅基不能易主，祖宗雖遠，墳田何可斷人，財政  
總長，本非外國資本家壟產之原中，黃帝子孫，寫作  
全國銀行團寄莊之佃戶，而閣下乃代他人以慷慨，棄  
全國之錢糧，風聲所播，神鬼爲怒，而全國日盡扶杖  
爲土地公以戰守香烟所在，尤悲憤莫名，現經彼等召  
集臨時會議，決定辦法三條，

一、將每人手中拐杖，輪打閣下，至成肉泥爲止，  
二、由新會本方土地，將閣下祖墳祖屋，喚丁甲神  
揭爲平地，

三、其他主謀附和者，各由本鄉土地，勒令其已  
故祖宗，將不肖子弟，收回嚴加管束，

以上三條，乃已輕決定，即日施行者，僕與閣下，於  
洪憲時代，司法總長隨從春祭時，屢有香火之誼，不  
願不爲足下言之，嗟乎，收繳數三川島之債，而送其  
餘生，挾佩金十五萬之嫌，而造成三川島之債，足下亦足  
以自棄矣，何向與高崇烈至此耶，臨頌神鑒，不盡殷盼  
社公謹白，

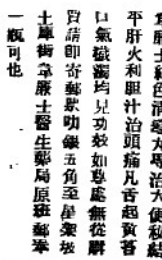
胃口不開何法調理

何物可食如何食之

信片至以上所列地址可原班郵送

大便秘結牽動痔瘡

大便燥結之症牽動痔瘡致臥不遂後方服  
用紅色清導丸三粒次晨大便通順而下墮月以來  
從無大腸乾燥之虞



弗南樂汽水公司  
設在新嘉坡蘇門街門牌八十七號  
各款頂上汽水發售



本公司所製之汽水均以上  
 蒙士商光顧獎譽有加因本公司所  
 有欲購買者本公司定必立即派人  
 丁巳年元月初十日

本公司所製之汽水均以上  
 蒙士商光顧獎譽有加因本公司所  
 有欲購買者本公司定必立即派人  
 丁巳年元月初十日

按址送到休期不誤伏望諸君玉臨光顧不勝欣幸之至

新嘉坡勞南萊汽水公司謹啟

基廉最利便於購飲 諸君

各目繁多不能備載且定價

所用各式汽水一概俱全或  
 鹹或甜或酸或淡任人選擇





所有進出各款數目，亦應分別彙刊彙報，分送各機關彙核。查該徵信錄，除開銷之外，尙有存款一萬一千零八拾餘員。此項之款，留爲第四期城內外之大小橋頭至觀音井，暨觀音後，達明里獅橋頭，衛前街，各等路之用。

1

No. 79, Bras Basah Road

## BRAS BASAH

大英一千九百十七年八月十四號

**消瘦者居然豐腴**

五洲大藥房主人鑒鑒最敬者鄙人福祿壽三星自民國二年肄業於法政學校用心過度致時患頭痛不思飲食等病出是肢體日形消瘦百方調治未得一效幸承友人孟君乙申君來大瓶自來血一瓶按照瓶面服法試服未及二十天頓覺精神食增加消瘦之軀漸覺豐腴未幾步履較健後又因公赴濟南之便往貴分號購來一打服未及半年而數年來不可救治之痼疾一旦冰釋此固天再造之功也貴藥房之自來血其真藥用諸數百以達謝忱並祈代登各報俾天下同胞之患痼疾者知有良藥也 民國四年一月十號 貴州校上廩城 西大街魯鳳順謹啟

**服自來血**

和中理氣 王國代參膏 大瓶二元 小瓶一元 行所發 上海五洲大藥房

總代理南洋 石叻怡保 庇能太平會豐商店總代理批發

**避危險 (時令)**

殺身之害五種：水火刀杖身之害一毒。毒滿於花柳或果於傳染或種於胎元則胎患終身重則促其壽命無形之危險甚於水火刀杖為十倍。春生夏長百物繁生百病亦因而發現。毒蘊於內者外既輕者加重重者復發。本藥房發行一種海波藥為清理血中凝積毒質最有經驗之藥品若能按法試服功能肅清內部保護皮膚疥癬瘡不相侵連毒諸患不復現。花柳隱疾者服之更有絕對的效力。生命危險歲月幾何若已足身雖上暗伏污點如再不調治急服最靈驗最王道如海波藥以清源其血輪解其毒質恐內陷日深一旦觸發諸毒潰爛延及遍身甚至累及子孫遺毒根根莫及海波藥對於婦女子宮炎熱天癸失調及別種下半部諸毒疥瘡諸患小兒胎毒未淨頭面瘡癤服之各奏奇效。

自來血 (價目) 大罇 二元四角 小罇 一元四角

海波藥 價目 每罇 二元四角 打每 廿七元

ADAMSONGILFILLAN & Co., Ltd.

MARTELL'S 3 STARS BRANDY. 酒池蘭萬星三上最底馬



啟者本行督辦歐洲通行最上等之馬底三星萬蘭池酒來叻發售此酒香味極醇濃合於口味且於衛生上最有益即係縱飲致醉亦不至亂性傷身是以泰西各國皆極銷行咸以此為最美最善之飲料是以本行特辦此酒以至叻地今本坡各酒店均有沽賣取價公道 啟者購飲便能知其佳處有非楮墨言語所能形容者也特此廣告 英一千九百十七年二月一號 新嘉坡義利洋行謹啟



啟者小野田勃蘭祖家灰乃在東方所用最上等之貨價甚相宜本公司現購到此灰甚多貯於貨倉之內此標之灰在於天下皆係本公司代理諸君有欲購用者請至本公司寫字樓面商為盼 一千九百一十七年二月一號 駐叻唯一代理人三井有限公司謹啟 Mitsui Bussan Kaisha, Ltd. (INCORPORATED IN JAPAN.)

THE HONGKONG ROPE MANUFACTURING Co., Ltd.

INCORPORATED IN HONGKONG

售 索 宋 呂  
即 香港製索公司  
設立一千八百八  
十三年乃是製造  
呂宋索三股四股  
至十英寸 四股三  
英寸至十英寸 諸  
君欲知價值貨式各  
情請向各玉臨新嘉  
坡盤坊路頭門牌二  
十五號第一面詢本  
代理人亞蘭吉乎便  
悉其詳矣此佈  
西一千九百一十七年  
三月十號  
代理人亞蘭吉乎啟

GREEN ISLAND CEMENT Co., Ltd.

(INCORPORATED IN HONGKONG)

售 發 磚 灰 國 英



各督式水壩磚等 諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡盤坊路頭門牌二十五號第一面詢本代理人亞蘭吉乎便悉其詳矣此佈  
西一千九百一十七年三月十號  
代理人亞蘭吉乎啟

印會入議紀聞 ● 振城印人公會。欲請求政府  
取消印稅。特假西人大會堂集議。已預結而報  
茲聞所議。彼籍人士到者甚眾。由該會總理馬利根  
君發言。值舉馬君為主席。首起宣佈。思請同印  
取議。一舉。印稅。其多不便。而尤。貧苦婦女  
。更覺難堪。故特召集大。邀眾研究。可否具稟政  
府。求將印人回印之稅。照舊。庶免貧苦受累。眾  
大為贊成。此議決後。次由馬君。當眾詳述印  
人對於英國之貢獻。再大則自免與沙燕起立。請其  
同族印人。宜協力以救英國紅十字會。言畢散會。  
熱心可嘉 ● 吉礁卑地。有棉樹一區。地處  
偏僻。風氣閉塞。舖戶以數十種。居留華人雖有  
數千。多聚於錫工營生。而可憐口度日。因視此國勢  
凌夷。非從教育入手。無以自強。前月有馬子臣。廖  
子卿。林奕廷。鄭維。陳榮利諸君等。不辭勞瘁。  
不避風塵。嚴設道路。奔往各舖公司。極力鼓吹。運動  
各商而各舖工人。倡辦華僑學校。華僑留學方便所。  
概同應贊許。並請勸捐。無不樂助。地雖已就。概已  
經工建築。現修葺於中國。聘請有名望之教員担任  
。俟教員到後。即。開學。留學方便所。亦並一齊開

辦。五大洲有如諸君之熱心者。我中國之人才。可發  
躍而興起矣。  
秋祭之奇怪 ● 我國目光復以來。社會上事業  
。漸見改良。無形之神權。冷淡更不待言。月之九日  
。已故某公司。大舉秋祭之習慣。鼓樂喧天。猪羊  
。三牲等。充塞乎街路。高樹一橫額。以為先導。細香  
某公司等字樣。橫額之左邊有三色荷國旗一。右邊有  
五色中國旗一。隨又有紅旗二。以隨其後。唐元天上  
帝等字樣。並有龍仔旗三。其一最黃色。其二是青色  
。光怪陸離。無奇不有。按龍旗為亡清國徽。而有見  
者。無不欲斷而裂之。何該秋祭。竟舉此不祥之物。  
游行街市耶。  
▲緊要廣告  
竊思吾業生理由下。此項水低折運費加價。當時代商  
。乘機勒索。如香油及各種生菓。生菓蛋尤甚。若不維持  
。補救未免虧折。適經赴故。同業果公議。就陰曆八月初  
一日起。凡。貨號交易。生菓生菓蛋貨項。一律每百斤加  
水銀元五角。以期照補。折照商號。幸祈原諒。乃。特此  
廣告  
民國六年陰曆八月初三日  
新嘉坡潮州金果行公局披露

最新式三輪人力車



英一千九百一十七年九月五號

人力車為用之廣。夫人皆知。然拖車者。為時太久。則筋疲而力倦  
不無遺憾。為茲本公司發明一種三輪人力乘客脚車。拖車者。不有  
奔走之勞。與踏脚車。而無異。且  
行走也。快捷乘之者。比東洋人  
力車。而較妥適。久為美洲各處  
所歡迎。茲為擴充營業。利便  
羣起。見特設代理于星洲諸君  
有志謀勞動界之幸福。而求乘  
人力車之安適。欲購此項車。輛者  
請到本報詢問。或惠臨閱看該  
車形式可也。

美國三輪車公司啟

INTERNATIONAL TRI-RICKSHA CO.

(Incorporated in U.S.A.)

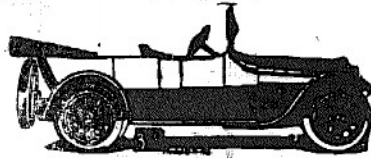
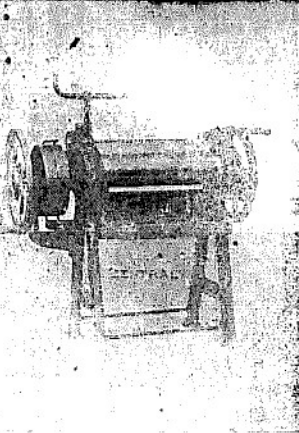
小孩服士提倫斯酒之功用



小孩服此補血之酒。其生長之迅速。實令其慈母。不覺驚奇。據某著名醫生所言。余前數月。曾見一小孩。虛弱已極。面色  
白。胃口不開。時常不脫疾病。為其母者。亦覺耐厭。一服士提倫斯酒。凡諸恙盡除。其生機之活潑。令其。壯健倍昔。親友見之  
幾乎不能辨。在父母之心。其樂何如也。余亦喜小孩有壯健之體質。及其長大之時。其強壯更可知矣。倘汝之小孩。面  
有疾色。脾胃虛弱。急購此酒。與之用。一樽便覺百病安痊。且康健。時常其功力之廣。非筆墨所能盡述也。本坡各西藥  
房。均原庄士提倫斯酒發售。  
英一千九百一十七年四月二號  
。出

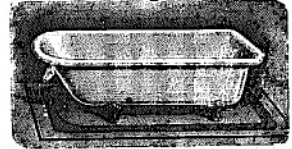


SOME OF THE LINES WE AL H



此 摩 打 車 乃 保 最 新 之 款

此新款盤盆 諸君購用更有多款可向本公司取耐便以便選擇本公司并能包造噴設各工至工部局滿意為止茲本公司現已得承辦設以下所列之新屋計開 一 渣連律行之新行 二 余東旋君之新屋 三 亞細亞直士油公司之新寫字樓 四 長列德公司之新行現方告竣



CENTRAL ENGINE WORKS LTD.  
(HONG CHIANG KEOK.)  
Singapore, Kuala Lumpur, Klang, Malacca, Johore Bahru and Medan.

# 衛安公司

出品

后叻

## 神效止痛白濁餅

◎每日三次每次一五餅飯後茶下每包價銀一元每打打拾元

此餅為花柳之媒不早治則變症百出如淋濁利和等症之藥不特不愈且能元氣耗傷難益加劇此藥餅能治花柳白濁五淋白濁黃濁血淋赤淋白濁及一切淋症不論新舊一服即愈每包價銀一元每打拾元

## 普應膏

此膏專治風濕骨痛舒筋活絡消腫散瘀止痛止瀉各症特別之功效如舒筋活絡可以限期全愈治男男女女虛弱及一切精神困倦腰酸背痛風濕骨痛半身不遂脚氣腫痛肚痛泄瀉汗流汗打損傷等症將此膏按法貼入患處即能如神見效誠靈藥也 用法詳載仿單細看便知  
價目 雙料每包銀二元 單料每包銀一元

## 吸氣丸

此丸專治哮喘咳嗽無論男女老少遠年近日皆能治之凡久咳痰多氣喘咳嗽服此丸自然奏效水腫根株一久服及成服即消清氣之靈丹也  
每瓶貳元

## 新濟世神效

此散專治男女老少諸般肚痛不拘緩急虛實寒熱風動寒結血痛血積濕熱氣痛帶下等症肚痛茶服大人一調小兒半調立即全愈  
每樽銀五占

## 朱中興救時普濟水



◎注意◎ 購買朱中興救時普濟水者請認明本主人所製之普濟水功用之靈驗凡內外諸症不論男女老幼之症治無不應手而愈凡有無恥之徒假冒本主人姓名并將救時普濟水之功用影射或更改一二藥名各埠而求獲利者本主人所製之普濟水功用之靈驗凡內外諸症不論男女老幼之症治無不應手而愈凡有無恥之徒假冒本主人姓名并將救時普濟水之功用影射或更改一二藥名各埠而求獲利者

本主人特委石叻衛安公司為南洋各屬一帶總代理凡南洋羣島各埠商號如欲就近採辦或代理發行者直與石叻大馬路衛安公司商訂不拘大幫零沽一律歡迎價格尤為克己 每樽銀壹角  
朱中興主人現新出中興普濟水照原價一元以上為開通智識之我新出中興普濟水照原價一元以上者送書一册所無多購者快來  
分售處  
英屬新嘉坡 吉隆坡 怡保 檳城 芙蓉 馬六甲 泗水 巨港 萬隆 三寶壟 棉蘭 望加錫 安汶 邦加 巨港 萬隆 三寶壟 棉蘭 望加錫 安汶 邦加  
石叻大馬路門牌五十四號

## 衛安公司

總代理 石叻 庇能  
丁巳年正月初十日  
分局庇能新街門牌六十五號

廣東

國會議員辭職暫擬折半支給  
△國會議員招待所成立後。所有舊辦經費。均由文電暫行墊支。現以非常國會開議在即。各員俸給。應即酌量核發。聞閣下員自起計。每月薪俸。暫照舊國會數目。折半支給。仍俟南方政府成立後。再擬切實辦法云。

李耀漢現復公署親軍辦事處  
△省長公署親軍辦事處。日前交後。經已奉令裁撤。現新任省長李耀漢以親軍舊部。分駐各地。若無統率機關。不足以資專責。昨已由李統領原親軍辦事處。着手規復。惟親軍無取過。以前應發。聞議定設處長一人。處員數人。其餘員役。亦祇數辦事而止。又聞李氏所轄親軍。除已抵省之陸軍兩營外。現并商准陸軍。在警衛軍內加撥四營。合計共有六營。刻已在各統領所部選派。俟核定後。即行移交云。

邀辭收買銅鐵廢料  
△邀辭收買銅鐵廢料。專向西關茶仔園收買店訂購銅鐵廢料。以資供給。計每百動得淨銅九十斤。共銀一萬二千枝。除銅價五千餘元外。每百動實出銀三十餘元。獲利之鉅。比購買生銅為更厚。茲該廠擬以銅屑熔冶。手續太繁。各工作繁瑣。亟應照原做至下午五時。始准休息云。

整頓新保衛團營  
△年來新會縣民。因盜賊屢剿未清。曾經決定徵收抽捐。舉辦保衛團營。以作全邑保障。惟因經理未得其人。以致日久玩生。有名無實。該縣知事曾昭聲。近以此事于地方大有關係。業經設法整頓。惟一般紳耆。則主張變通同例。擬將全邑保衛團營分區辦理。昨經呈由省長飭令粵海道。察看情形妥辦云。

調赴閩代表已辭決回湘  
△湖南督軍譚延闓。前因粵桂省預備出師援湘。特派黃子綬仇鑑等七代表來粵。籌劃軍道。分領經費。頃聞各該代表抵粵後。已向各方申明來意。現因譚督業已離湘。毋庸以駐粵。昨各代表等特向譚督辭行。聯袂回湘矣。

朱應麟往滬聞  
△香港電云。朱應麟聞同李烈鈞於三號同往上海。已抵前報。茲續查得朱氏此次往滬。實因接到某要人電報。前往一遊。一月後即回香港居住。至於朱之妾與一隨員名嚴老八者。聞即係警察廳偵探由陳景華時代已購此職。一向在舊嘉理住家居留。所有行李。均未携去云。

連縣防軍抗拒軍紀聞  
△連縣兵變各情。已紀前報。茲查連縣師長張國瑞昨派周長周祥華等一營。前往駐紮。行抵小江地方。即被該縣防軍偵悉。糾集叛兵。死拒城池。意圖抗拒。而該處商會見此情形。異常恐慌。遂派龍榮貴劉錦雄等六人當代表。向周團長說項。請其退兵。周氏以龍劉無權要求。當將

### 煙 紅 恒 廣

廣恒紅煙 每箱沽銀 六十九元  
大包每箱五百四十庄  
細包每箱五百六十庄

恒棧紅煙 每箱沽銀 三十九元  
大包每箱五百四十庄  
小包每箱五百六十庄

廣祥生紅煙 每箱沽銀 三十三元  
大包每箱五百四十庄  
小包每箱五百六十庄

▲寄往別埠在丹各巴吉貨價列下  
廣恒紅煙 每箱沽銀 六十三元  
恒棧紅煙 每箱沽銀 三十三元  
廣祥生紅煙 每箱沽銀 三十三元  
本號電話堂九五四  
丁巳年八月初一日 星嘉坡廣恒棧謹啟

- 在廣州城杉木欄廣恒棧發行
- 在江門豐院街廣恒棧發行
- 在香港文咸西街恒記發行
- 在吉隆坡北街口恒棧發行
- 在馬六甲吉寧街廣和生發行
- 在英荷廣生發行
- 在坡得申廣生棧發行
- 在巴音廣生棧發行
- 在金寶廣恒棧發行
- 在地摩廣恒棧發行

二月五號 啟

### 填地廣告

啟者茲有當地壹段坐落在監光加開港港邊闊勿致至架龍橋火車路邊止地甚廣闊欲招人承填此地至於該地之廣闊若干亦有地圖可觀并有指界標為記所填之土可在就近對面港邊取以省工費倘有人欲承填此地所到得美芝律紀音館邊門牌一百三十一號源利源樹膠乳園內面商此佈

丁巳年六月初八日 慧蘭勿致置業公司披露 丑

### 大和公司各款精美食品出售

啟者本公司專辦上等罐頭食品發售所有魚肉菜蔬罐頭海物鮮菓糖菓等類一切俱全并有金線罐頭丹山西參者名之食水根 申財才 及漆料 粉料 日本頂上白米等類甚多以待 諸君購用凡本公司所沽品物不特製造之精香味之美并能於衛生上大有補助之功而且價甚相宜無論大客零買一律歡迎 諸君賜顧請 移玉至本坡勞報申律門牌二千五號本公司內面商便安特此佈聞

英一千九百一十七年三月一號

大和公司謹啟

### 和蘭士蝶列地喇令有限公司謹啟

啟者本公司專辦上等罐頭食品發售所有魚肉菜蔬罐頭海物鮮菓糖菓等類一切俱全并有金線罐頭丹山西參者名之食水根 申財才 及漆料 粉料 日本頂上白米等類甚多以待 諸君購用凡本公司所沽品物不特製造之精香味之美并能於衛生上大有補助之功而且價甚相宜無論大客零買一律歡迎 諸君賜顧請 移玉至本坡勞報申律門牌二千五號本公司內面商便安特此佈聞

英一千九百一十七年三月一號

大和公司謹啟

### Straits Motorcar Service.

215 and 216, Orchard Road.  
(Next to Wearne Brothers, Ltd.)  
司公車電士力的士

注意注意新到華康車可乘五人或七人  
日夜常有租賃  
電話一千二百三十三號  
英一千九百一十七年二月三號

士力的士電士車公司主人謹啟

此圖乃精治瘧熱藥丸之標像凡各藥房均有發售日常今意國政府常有此丸以治熱之症無不立除熱而用之 諸君便能知其神妙也

英一千九百一十七年二月一號

牙宜保公司謹啟





本公司  
自製  
西紅花油  
超群紅油  
正色香油  
清花玉油  
西胡蓮粉  
庄原

總代理  
石叻衛安公司  
分局在庇能新門牌六十五號

日興四兩二百八庄金鹿吻 每箱價銀二十九元  
日興二兩五百六庄金鹿吻 每箱價銀二十九元  
民國六年陰歷元月初十日  
新嘉坡玻璃右單邊街門牌十二號日恒啟

日恒紅煙廣告

神效脚氣散 每樽五角  
花柳至善丸 每樽一元二角  
珠珀摻疳散 每樽五角  
霍亂肚痛散 每樽二角  
小兒疳積散 每樽二角  
還魂止痛散 每樽五角  
喉科活命散 每樽一元  
驅蛇保安油 每樽一角  
天土瘰癧丸 每樽一元半  
白濁化潛丸 每樽五角  
自辦香茅油白樹油發行 廣南色葉家新拔  
日理香林春藥坊 福福華豐源商店 茂隆海通公司  
暹羅中法大藥房 吉隆五洲大藥房 太平海豐源商店  
安順義昌大藥房 麻六甲安樂藥房 吡城牛三昌公司  
石叻華豐源商店 金保華豐源商店 庇能中法大藥房  
石叻小坡廣泰隆 鳳武豐源同興號 庇能牛冬同新  
芙蓉利華藥坊 日理丁宜華康安

丁巳年元月初十日

No. 12, Upper Macao Street.

號

總代理石叻玻璃右  
單邊街日恒紅煙庄



# 林和昌



啟者亞沙希太陽標啤酒在名譽賽會得有一等獎牌并於一千九百一十五年在舊金山大會場獲一等之在於東方則以此標之啤酒製造廠為最巨自歐洲戰事發生以來則以此啤酒為最廉價亦味之飲料而且廠號代運對於顧客非常利便在叻坡各街均有商店沽賣外水配寄尤極快捷無比與

君有欲購標或外埠委託者請即通信或至臨面商為盼  
丁巳年正月初十日  
代理新嘉坡丹絨巴葛門牌二百五十八號林和昌謹啟

## ◎熱泉有限公司之夢水

啟者本公司之甜汽水出自天然溫泉水質異常清潔經大醫生試驗并蒙賞給保證書確於衛生大有裨益誠熱帶中不可少之用品也一經諸君嘗試便知與別家之汽水有天淵之別矣

發行所在島節律門牌一百六十七號 電話一千零七十四號

Singapore Hot Springs Ltd.  
英一千九百一十七年二月十四號

熱泉有限公司謹啟

## 狗頭標烏蜜酒

WHEN ORDERING SPECIFY AND OBTAIN



**DOGS HEAD GUINNESS**

THE **STOUT** YOU'RE USED TO

NOTE - THE ABOVE DOGS HEAD LABEL IS ON EVERY BOTTLE. REFUSE IMITATIONS.

此等頂上烏蜜酒各酒店均有沽賣  
以便諸君有購用  
新嘉坡代理人 吉登實得力 錦興公司  
門牌十三號  
英一千九百一十七年二月一號

## The United Glass Bottle Manufacturers Ltd.

### LONDON.

SOLE AGENTS -  
**THE UNION TRADING COMPANY.**  
ROBINSON ROAD, SINGAPORE.



英國製造 聯合有限公司  
玻璃磚廠  
本公司特造各款玻璃磚及特別汽水磚等件

## 高麗真參

本行奉本政府高麗參專賣局委任在南洋發賣高麗真參總經理茲特與本坡絲絲街十二號門牌益成公司并老吧索口門牌四十號錦利號商議所運到真參概歸該兩號代理發售諸商翁如有求購高麗真參者無論躉發零售務祈向本號代理人益成公司錦利號商議價目格外從廉特此廣告即希公鑑  
中華民國六年二月五日

三井洋行暨代理人 益成公司 錦利號 公佈

號一月二年七十一百九千一英大

# 總代理處美隆洋行







新嘉坡

南洋電版公司



啟者本公司所設電版精巧交貨迅速各款花草商標以及影像網目均能接造且有製成花面花邊使用標圖留售諸君仕商光顧請至本公司面商價格從廉此佈  
製版所在丹絨巴葛實得力門牌三十六號便是  
民國六年三月廿六號  
本主人披露

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.

(Incorporated in the U.S.A.)

萬國銀行廣告

本行在紐約註冊實收資本美金三百二十五萬圓仲明銀五百八十萬圓盈餘美金三百二十五萬圓仲明銀五百八十萬圓未經分派之溢利美金一百三十四萬八千元仲明銀二百四十萬零七千圓總行設在紐約和路街五十五號倫敦分行設在卑士士路三十三號其餘 孟買 加爾各答 廣州 宿務 仰光 漢口 香港 神戶 小呂宋 勿里洞 橫濱 上海 天津 橫濱 星架坡等埠均有分行  
本行與島國各銀行有密切聯絡能彀發行在下列各埠之支票  
London, New York, San Francisco, Mexico, Shanghai, Hong Kong, Canton, Hankow, Peking, Tientsin, Harbin, etc.  
本行辦理一切外埠匯兌儲蓄等事  
茲將存貯利息開列如下  
來往日息二厘算  
十二月期息四厘半算  
短期存貯利息面議  
如貴客辦理出入口貨欲與美國貿易壯觀往來者請函本行便知  
英一千九百十七年六月一號  
本坡萬國銀行司理人勞氏謹白

公生源 註冊商標 女寶丹  
治一切婦女經期不調 治一切婦女赤白帶下 治一切婦女子宮虛冷 治一切婦女產後諸症 治一切婦女血虛萎黃 治一切婦女面黃肌瘦 治一切婦女頭暈目眩 治一切婦女心跳怔忡 治一切婦女失眠健忘 治一切婦女食慾不振 治一切婦女大便燥結 治一切婦女小便頻數 治一切婦女腰膝痠痛 治一切婦女手足麻木 治一切婦女精神不振 治一切婦女百病叢生 凡此各症服此丹無不立見奇效 每瓶銀一元

世濟 新 此丸能調種子 凡欲求子者服此丸 治一切男婦不孕 治一切男婦遺精 治一切男婦白濁 治一切男婦腰酸 治一切男婦頭暈 治一切男婦心跳 治一切男婦失眠 治一切男婦食慾不振 治一切男婦大便燥結 治一切男婦小便頻數 治一切男婦腰膝痠痛 治一切男婦手足麻木 治一切男婦精神不振 治一切男婦百病叢生 凡此各症服此丸無不立見奇效 每瓶銀一元

培培根本片  
主治：命門火衰、下元虛冷、腰膝痠痛、筋骨痠痛、頭暈目眩、眼花耳鳴、四肢無力、精神不振、夜尿頻數、遺精滑精、白濁帶下、經水不調、赤白帶下、子宮虛冷、不孕症、產後諸症、小兒疳積、驚風抽搐、一切虛弱之症。每瓶銀一元五角，每打十五元。

香港屈臣氏 虎標 固本片  
人之強弱由稟賦不同然能轉弱為強者當服金丹之補助倘有先天不足後天虧損元陽因此而致子嗣因難則服此固本片之功效如神此固本片係由名醫精製而成其藥力宏大能補元氣壯精神凡有虛弱之症服此固本片無不立見奇效 每瓶銀一元五角，每打十五元。

Wia On & Co. 54, North Bridge Road, Singapore. 總代理 衛安公司  
自來補血片  
此片能補血氣 凡血虛者服此片 治一切男婦血虛 治一切男婦面色萎黃 治一切男婦頭暈目眩 治一切男婦心跳怔忡 治一切男婦失眠健忘 治一切男婦食慾不振 治一切男婦大便燥結 治一切男婦小便頻數 治一切男婦腰膝痠痛 治一切男婦手足麻木 治一切男婦精神不振 治一切男婦百病叢生 凡此各症服此片無不立見奇效 每瓶銀一元

自來補血片  
此片能補血氣 凡血虛者服此片 治一切男婦血虛 治一切男婦面色萎黃 治一切男婦頭暈目眩 治一切男婦心跳怔忡 治一切男婦失眠健忘 治一切男婦食慾不振 治一切男婦大便燥結 治一切男婦小便頻數 治一切男婦腰膝痠痛 治一切男婦手足麻木 治一切男婦精神不振 治一切男婦百病叢生 凡此各症服此片無不立見奇效 每瓶銀一元

香港中醫 張大鵬  
一止痛金丹  
此丹能止痛 凡有痛症服此丹 治一切男婦頭痛 治一切男婦牙痛 治一切男婦心口痛 治一切男婦肚痛 治一切男婦腰痛 治一切男婦關節痛 治一切男婦神經痛 治一切男婦風濕痛 治一切男婦跌打損傷 治一切男婦刀傷出血 治一切男婦燙火傷 治一切男婦蟲咬傷 治一切男婦瘡癤腫毒 治一切男婦痔瘡腫痛 治一切男婦婦科諸症 凡此各症服此丹無不立見奇效 每瓶銀一元